

Art. 3. Dit besluit heeft uitwerking met ingang van 1 januari 1991.

Gegeven te Brussel, 8 januari 1992.

BOUDEWIJN

Van Koningswege :
De Minister van Tewerkstelling en Arbeid,
L. VAN DEN BRANDE

MINISTERIE VAN LANDBOUW

N. 92 — 576

**13 DECEMBER 1991. — Ministerieel besluit
betreffende de toekenning van startpremies aan
de diensten voor bedrijfsverzorging**

De Staatssecretaris voor Landbouw,

Gelet op de wet van 29 juli 1955 tot oprichting van een Landbouw-
fonds;

Gelet op de Verordening (EEG) nr. 797/85 van de Raad van
12 maart 1985 betreffende de verbetering van de doeltreffendheid
van de landsbouwstructuren;

Gelet op de beslissing van het Ministerieel Comité voor Econo-
mische en Sociale Coördinatie van 15 maart 1991;

Gelet op het akkoord van Onze Minister van Begroting, gegeven
op 4 maart 1991;

Gelet op het akkoord van de Minister van Buitenlandse Zaken;

Gelet op de betrokkenheid van de Gewesten;

Gelet op de wetten betreffende de Raad van State, gecoördineerd
op 12 januari 1973, inzonderheid op artikel 3, § 1, gewijzigd bij de
wetten van 9 augustus 1980, 16 juni 1989 en 4 juli 1989;

Gelet op de dringende noodzakelijkheid;

Overwegende dat zonder verwijl maatregelen m.b.t. de bedrijfs-
verzorgingsdiensten moeten genomen worden ten einde met ingang
van 1 januari 1991 de continuïteit van het beleid inzake de toepas-
sing van artikel 11 van verordening (EEG) nr. 797/85 te verzekeren,

Besluit :

Artikel 1. Binnen de grenzen van de beschikbare kredieten kan,
volgens de voorwaarden vastgesteld bij dit besluit, een startpremie
worden verleend aan de erkende diensten voor bedrijfsverzorging of
aan de erkende federaties van diensten voor bedrijfsverzorging als
bijdrage in de beheerskosten.

Art. 2. Het algemeen doel van de dienst voor bedrijfsverzorging is,
door middel van arbeidskrachten, bezoldigd te dien einde, een tijde-
lijke en doeltreffende hulp te verzekeren aan de leden welke ze
kunnen nodig hebben ten gevolge van een geval van heikracht of
omstandigheden die het bedrijfshoofd, zijn aangestelde of familielid
tewerkgesteld op het bedrijf, onontbeerlijk voor de goede gang van
het bedrijf, onbeschikbaar maken.

Art. 3. Om erkend te worden dienen de diensten voor bedrijfsver-
zorging of hun federaties de vorm aan te nemen van een vereniging
zonder winstgevend doel of van een samenwerkende vennootschap,
opgericht te worden voor een minimum van 10 jaar en minstens
150 land- of tuinbouwers, al dan niet verenigd in een lokale dienst
en die minstens elk 1 000 frank lidgeld per jaar betalen, als lid te
hebben.

Indien het gaat om een federatie die de verzorging organiseert,
dan mag het lidgeld betaald worden aan de plaatselijke aangesloten
dienst. De diensten voor bedrijfsverzorging en hun federaties
dienen zich te onderwerpen aan het toezicht van het Ministerie van
Landbouw en leveren alle documenten en inlichtingen die noodza-
kelijk worden geacht door het bestuur, bedoeld in artikel 4.

Art. 3. Le présent arrêté produit ses effets le 1^{er} janvier 1991.

Donné à Bruxelles, le 8 janvier 1992.

BAUDOUIN

Par le Roi :
Le Ministre de l'Emploi et du Travail,
L. VAN DEN BRANDE

MINISTÈRE DE L'AGRICULTURE

F. 92 — 576

**13 DECEMBRE 1991. — Arrêté ministériel
relatif à l'octroi d'aides de démarrages aux services
de remplacement à l'exploitation**

Le Secrétaire d'Etat à l'Agriculture,

Vu la loi du 29 juillet 1955 créant un Fonds agricole;

Vu le règlement (CEE) n° 797/85 du Conseil du 12 mars 1985
concernant l'amélioration de l'efficacité des structures de l'agricul-
ture;

Vu la décision du Comité ministériel de coordination économique
et sociale du 15 mars 1991;

Vu l'accord de Notre Ministre du Budget, donné le 4 mars 1991;

Vu l'accord du Ministère des Affaires étrangères;

Vu l'association des régions;

Vu les lois sur le Conseil d'Etat, coordonnées le 12 janvier 1973,
notamment l'article 3, § 1^{er}, modifié par les lois des 9 août 1980,
16 juin 1989 et 4 juillet 1989;

Vu l'urgence;

Considérant que des mesures relatives aux services de remplace-
ment à l'exploitation doivent être prises sans retard aux fins
d'assurer à partir du 1^{er} janvier 1991 la continuité de la politique de
la politique en matière de l'application de l'article 11 du règlement
(CEE) n° 797/85,

Arrête :

Article 1^{er}. Dans les limites des crédits disponibles, une aide de
démarrage peut être accordée aux conditions fixées par le présent
arrêté aux services de remplacement à l'exploitation agréés ou aux
fédérations agréées de services de remplacement à l'exploitation,
pour contribuer à la couverture de leurs coûts de gestion.

Art. 2. L'objectif général du service de remplacement à l'exploita-
tion est d'assurer, par de la main-d'œuvre rétribuée à cet effet une
aide temporaire et efficace aux membres qui peuvent en avoir
besoin par suite d'un cas de force majeure ou de circonstances qui
rendent indisponible, l'exploitant, son préposé ou un membre de la
famille occupé à l'exploitation et indispensable pour le bon fonction-
nement de l'entreprise.

Art. 3. Pour être agréés, les services de remplacement à l'exploita-
tion ou leurs fédérations doivent revêtir la forme d'une association
sans but lucratif ou d'une société coopérative, être constitués pour
une durée minimale de dix ans, et avoir au moins 150 membres agri-
culteurs ou horticulteurs, regroupés ou non dans un service local et
payant une cotisation annuelle de minimum 1 000 francs par
membre.

S'il s'agit d'une fédération organisant le remplacement, la cotisa-
tion de membre peut être payée au service local affilié. Les services
de remplacement à l'exploitation et leurs fédérations se soumettent
au contrôle du Ministère de l'Agriculture et fournissent tous les
documents et tous les renseignements qui seront jugés nécessaires
par l'administration visée à l'article 4.

Art. 4. De aanvraag tot erkenning, ondertekend door de voorzitter, dient ingediend bij het Ministerie van Landbouw, Bestuur van Land- en Tuinbouw te Brussel, vergezeld van een lijst van de leden van de dienst of van de leden van de verenigingen die lid zijn van de federatie en een exemplaar van de statuten.

Art. 5. § 1. De aan de erkende diensten voor bedrijfsverzorging of aan de erkende federaties toegekende startpremie mag hun beheerskosten niet overschrijden.

Deze premie bedraagt 320 000 frank per jaar en per full-time bedrijfsverzorging die sedert minder dan 5 jaar tewerkgesteld is door de begunstigde, met dien verstande dat het aantal bedrijfsverzorgers beperkt is tot maximum één bedrijfsverzorging per 75 leden land- of tuinbouwers en per 1 600 sociale uren gepresteerd per jaar binnen de dienst voor bedrijfsverzorging.

Dit bedrag van 320 000 frank wordt jaarlijks aangepast aan de evolutie van het gemiddeld loon van een geschoolde arbeider in vergelijking met deze van 1991.

Verwijzend naar artikel 2, worden de geleverde prestaties volgens de volgende voorranghebbende motieven gezien als sociale uren :

1. Overlijden, ziekte, ongeval inbegrepen waterschade, brand of storm;
2. beroepsvorming;
3. familiale gebeurtenissen;
4. vakantie en vrije tijd.

De toepasingsmodaliteiten en de berekeningswijzen worden via een ministeriële omzendbrief vastgelegd en medegedeeld aan de diensten voor verzorging die hiervoor een aanvraag doen.

§ 2. Aan de begunstigten die hierover een aanvraag en een ontwerp van begroting voor een nieuw boekjaar indienen, kan de startpremie, in twee schijven uitbetaald worden, waarvan :

1° de eerste als voorschot, betaalbaar bij het begin van het boekjaar, bedraagt 170 000 frank per jaar en per bezoldigde arbeidskracht, voltijds tewerkgesteld zoals aangegeven in het ontwerp van begroting;

2° de tweede, betaalbaar na overlegging van de bewijsstukken aangaande de eisen gesteld in de §§ 1 en 2, is gelijk aan het positief verschil tussen het bedrag van de startpremie berekend overeenkomstig §§ 1 en 2 en het bedrag van de eerste schijf.

Ingeval het verschil bedoeld in voorgaand lid negatief is, zal het afgetrokken worden van de eerste schijf van de startpremie betreffende het volgende boekjaar; nochtans, indien na deze bewerking een negatief saldo overblijft of ingeval van ontbinding van de dienst of wanneer deze niet meer aan de bepalingen van dit besluit voldoet, zal dit verschil aan het Landbouwfonds teruggestort worden.

Art. 6. Ingeval de som van de berekende steun overeenkomstig artikel 5 het voorziene krediet op de begroting overschrijdt, kan de steun verminderd worden met een coëfficiënt gelijk aan de verhouding tussen het krediet en deze som.

Art. 7. De erkenning wordt ingetrokken wanneer de dienst voor bedrijfsverzorging of de federatie de erkenningsvoorwaarden niet meer vervult.

Art. 8. Onverminderd de strafbepalingen vervat in het koninklijk besluit van 31 mei 1933, betreffende de verklaringen te doen in verband met subsidies, vergoedingen en toelagen van elke aard, die geheel of gedeeltelijk ten laste van de Staat zijn, wordt de startpremie geweigerd aan de diensten voor bedrijfsverzorging of aan de federaties die een verklaring hebben gedaan die, na onderzoek, geheel of gedeeltelijk vals blijkt te zijn.

In de gevallen van terugvordering van de startpremie, zal het te kwader trouw ontvangen bedrag verhoogd worden met de wettelijke intrest vanaf de datum van uitbetaling.

Art. 9. Dit besluit heeft uitwerking met ingang van 1 januari 1991.

Brussel, 13 december 1991.

P. DE KEERSMAEKER

Art. 4. La demande d'agrément signée par le président doit être adressée au Ministère de l'Agriculture, Administration de l'Agriculture et de l'Horticulture à Bruxelles, accompagnée d'une liste des membres du service ou des membres des services affiliés à la fédération et d'un exemplaire des statuts.

Art. 5. § 1^{er}. L'aide de démarrage octroyée aux services de remplacement agréés ou aux fédérations agréées ne peut dépasser leurs coûts de gestion.

Cette aide s'élève à 320 000 francs par année et par agent de remplacement employé par le bénéficiaire depuis moins de 5 ans, à temps plein, étant entendu que le nombre d'agents de remplacement est limité au maximum à un agent par 75 membres agriculteurs ou horticulteurs et par 1 600 heures sociales prestées par an au sein du service de remplacement.

Ce montant de 320 000 francs est adapté annuellement à l'évolution du salaire moyen d'un ouvrier qualifié par référence à celui de l'année 1991.

Par référence à l'article 2, sont considérées comme heures sociales les prestations effectuées selon les motifs prioritaires suivants :

1. Décès, maladie, accident, y compris les dégâts d'eau, incendie ou tempête;
2. formation professionnelle;
3. événements familiaux;
4. vacances et loisirs.

Les modalités d'application et les méthodes de calcul sont fixées par voie de circulaires ministérielles notifiées aux services de remplacement qui en font la demande.

§ 2. Aux bénéficiaires qui en font la demande et introduisent un projet de budget pour un nouvel exercice, l'aide de démarrage peut être payée en deux tranches, soit :

1° la première à titre d'avance, payable en début d'exercice, s'élève à 170 000 francs par an et par ouvrier salarié, occupé à temps plein, figurant au projet de budget;

2° la seconde, payable après introduction des pièces justificatives relatives aux exigences formulées aux §§ 1^{er} et 2, est égale à la différence positive entre le montant de l'aide de démarrage calculée conformément aux §§ 1^{er} et 2 et le montant de la première tranche.

Au cas où la différence visée à l'alinéa précédent est négative, celle-ci sera déduite de la première tranche de l'aide de démarrage relative à l'exercice suivant; toutefois, si après cette opération, il subsiste un solde négatif ou en cas de dissolution du service ou lorsque celui-ci ne répond plus aux dispositions du présent arrêté, cette différence sera remboursée au Fonds agricole.

Art. 6. Au cas où la somme des aides calculées conformément à l'article 5 excède le crédit prévu au budget, l'aide pourra être affectée d'un coëfficiënt égal au rapport entre le crédit et cette somme.

Art. 7. L'agrément est retiré lorsque le service de remplacement à l'exploitation ou la fédération ne remplit plus les conditions d'agrément.

Art. 8. Sans préjudice des sanctions pénales contenues dans l'arrêté royal du 31 mai 1933 concernant les déclarations à faire en matière de subventions, indemnités et allocations de toute nature, qui sont, en tout ou en partie, à charge de l'Etat, l'aide de démarrage est refusée aux services de remplacement à l'exploitation ou aux fédérations qui ont fait une déclaration, qui, après vérification, est reconnue fautive en tout ou en partie.

Dans les cas de recouvrement de l'aide de démarrage, le montant perçu de mauvaise foi est augmenté de l'intérêt légal à partir de la date de paiement.

Art. 9. Le présent arrêté produit ses effets le 1^{er} janvier 1991.

Bruxelles, le 13 décembre 1991.

P. DE KEERSMAEKER